

**Государственное образовательное учреждение
«Приднестровский государственный университет им. Т.Г. Шевченко»**

**Филологический факультет
Кафедра иностранных языков**

СОГЛАСОВАНО

Декан экономического факультета,

 Узун И.Н.
« 14 » 09 2021г.

УТВЕРЖДАЮ

И.о. декана филологического
факультета

 Ермеева О.В.
« 15 » 09 2021г.

РАБОЧАЯ ПРОГРАММА
по дисциплине
«ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК (АНГЛИЙСКИЙ)»

на 2021/2022 учебный год

Направление
5.38.03.01 Экономика

Профиль
Бухгалтерский учет, анализ и аудит

Квалификация (степень)
Бакалавр

Форма обучения
очная, очно-заочная

2021 ГОД НАБОРА

Рабочая программа дисциплины Б1.О.03 «Иностранный язык (Английский)» разработана в соответствии с требованиями Государственного образовательного стандарта ВО по направлению подготовки 5.38.03.01 «Экономика» и основной профессиональной образовательной программы по профилю подготовки «Бухгалтерский учет, анализ и аудит».

Составитель рабочей программы

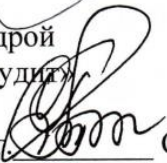
Ст. преподаватель кафедры иностранных языков  Староверова М.М.

Рабочая программа утверждена на заседании кафедры иностранных языков «24» 09 2021г. протокол № 2

И.о. зав. кафедрой-разработчика

«24» 09 2021г.  Якубовская А.А., старший преподаватель

Зав. выпускающей кафедрой
«Бухгалтерский учет и аудит»

«17» 09 2021г.  Стасюк Т.П., доцент.

1. Цели и задачи освоения дисциплины

Целями освоения дисциплины «Иностранный язык (Английский)» являются формирование языковых и коммуникативно-речевых знаний и умений, достаточных для дальнейшей учебной, научно-исследовательской деятельности, для изучения зарубежного опыта в профессиональной деятельности и для осуществления деловых контактов с носителями языка.

Задачами освоения дисциплины «Иностранный язык (Английский)» являются формирование умений и навыков вести деловую переписку, учитывая особенности стилистики официальных/неофициальных писем, социокультурные различия в формате корреспонденции на государственном и иностранном(ых) языках; перевода профессиональных текстов с иностранного (ых) на государственный язык и обратно.

2. Место дисциплины в структуре ОПОП

Дисциплина относится к базовой (обязательной) части цикла Б1 (Б1.О.03) основной профессиональной образовательной программы по направлению подготовки 5.38.03.01 «Экономика» профиля подготовки «Бухгалтерский учет, анализ и аудит».

Дисциплина «Иностранный язык» учитывает межпредметные связи с такими экономическими дисциплинами как микроэкономика, макроэкономика и др. В основе концепции курса иностранного языка - требование подготовки современного специалиста средствами иностранного языка. Понятие "современный специалист" подразумевает как эрудицию по широкому кругу вопросов, так и глубокое знание специальности. В этом контексте иностранный язык должен стать предметом, способствующим овладению профессиональными знаниями.

3. Требования к результатам освоения дисциплины:

Изучение дисциплины направлено на формирование компетенций, приведенных в таблице ниже

Категория (группа) компетенций	Код и наименование	Код и наименование индикатора достижения универсальной компетенции
Универсальные компетенции и индикаторы их достижения		
Коммуникация	УК-4 Способен осуществлять деловую коммуникацию в устной и письменной формах на государственном языке	ИД УК-4.1. Знает: - принципы построения устного и письменного высказывания на русском и иностранном языках; - правила и закономерности деловой устной и письменной коммуникации. ИД УК-4.2. Умеет: - применять на практике деловую коммуникацию в устной и письменной формах, методы и навыки делового общения на русском и иностранном языках. ИД УК-4.3. Владеет: - навыками чтения и перевода текстов на иностранном языке в профессиональном общении; - навыками деловых коммуникаций в устной и письменной форме на русском и иностранном языках; - методикой составления суждения в межличностном деловом общении на русском и иностранном языках.

4. Структура и содержание дисциплины.

4.1. Распределение трудоемкости в з.е./часах по видам аудиторной и самостоятельной работы студентам по семестрам:

Семестр	Количество часов										Форма итогового контроля	
	Трудоемкость з.е./часы		В том числе									
			Аудиторных						Самост. Работы			
			Всего		Лек.	Лаб. работ		Пр. зан.				
	оч	оч-30	оч	оч-30		оч	оч-30		оч	оч-30	оч	оч-30
I	2/72	2/72	36	18	-	36	18	-	36	54	зачет	зачет
II	3/108	3/108	36	18	-	36	18	-	36	54	экзамен 36	экзамен 36
III	2/72	2/72	30	14	-	30	14	-	42	58	зачет	зачет
IV	3/108	3/108	30	14	-	30	14	-	42	58	экзамен 36	экзамен 36
ИТОГО	10/360	10/360	132	64		132	64		156	224	72	72

4.2. Распределение видов учебной работы и их трудоемкости по разделам дисциплины

№ раздела	Наименование разделов	Количество часов							
		Всего		Аудиторная работа				Внеаудит. работа (СР)	
				Л	ПЗ	ЛР			
	I семестр	оч	оч-30			оч	оч-30	оч	оч-30
1	Вводно-коррективный курс	16	22			6	4	10	18
2	My future profession	24	24			10	6	14	18
3	Types of proprietorship	32	26			20	8	12	18
	Итого:	72	72			36	18	36	54
	II семестр								
4	Firms and companies	18	16			14	4	4	12
5	Accounting	18	18			8	4	10	14
6	Corporate finance	20	20			6	6	14	14
7	Banks	16	18			8	4	8	14
	Подготовка к экзамену	36	36					36	36
	Итого:	108	108			36	18	36+36	54+36
	III семестр								
8	Product development	10	12			4	2	6	10

9	Marketing	18	16			6	4	12	12
10	Wholesaling and retailing	14	16			8	4	6	12
11	Pricing	14	16			8	2	6	14
12	Computers	16	12			4	2	12	10
	Итого:	72	72			30	14	42	58
	IV семестр								
13	Types of economy	18	16			6	2	12	14
14	Demand and supply	20	18			10	4	10	14
15	Theory of demand	16	19			8	4	8	15
16	Theory of supply	18	19			6	4	12	15
	Подготовка к экзамену	36	36					36	36
	Итого:	108	108			30	14	42+36	58+36
	Всего:	360	360			132	64	156+72	224+72

4.3. Тематический план по видам учебной деятельности

Лабораторные работы

I семестр

№ п/п	Номер раздела дисцип.	Кол-во часов		Тема лабораторного занятия	Учебно-наглядное пособие
		оч	оч-зо		
				1. Вводно-коррективный курс	
1	1	2	2	Introduction. Getting acquainted.	Методическое пособие
2	1	2	2	Text "Our Native Town." Pronouns.	Методическое пособие
3	1	2		Grammar: verbs: to be, to have.	Методическое пособие
	Итого по разделу часов:	6	4		
				2. My future profession	
4	2	2	2	Text "My Future Profession."	Методическое пособие
5	2	2	2	Vocabulary practice. Text "Our Republic."	Методическое пособие
6	2	2	2	Degrees of comparison of Adjectives and Adverbs. Text "Our University."	Методическое пособие
7	2	2		Vocabulary and Grammar Exercises. Much, many, (a) little, (a) few.	Методическое пособие
8	2	2		Annotations of the newspaper articles.	Newspapers
	Итого по разделу часов:	10	6		
				3. Types of proprietorship	

9	3	2	2	Text "Types of Proprietorship".	Методическое пособие
10	3	2		Dialogue 1. Active vocabulary. The Present Indefinite Tense.	Методическое пособие
11	3	2		Vocabulary and grammar exercises.	Раздаточный материал
12	3	2	2	Work with the newspapers. Text "Partnerships".	Методическое пособие
13	3	2		Dialogue 2. Active vocabulary.	Методическое пособие
14	3	2		The Present Continuous Tense.	Раздаточный материал
15	3	2	2	Text "Corporations" Dialogue 3. Active vocabulary.	Методическое пособие
16	3	2		Vocabulary and grammar exercises. The Present Perfect Tense.	Методическое пособие
17	3	2		Speech Practice. Revision of Grammar.	Раздаточный материал
18	3	2	2	Terminal test.	Раздаточный материал
	Итого по разделу часов:	20	8		
ИТОГО:		36	18		

II семестр

№ п/п	Номер раздела	Кол-во часов		Тема лабораторного занятия	Учебно-наглядное пособие
		оч	оч-30		
				4. Firms and companies	
1	4	2		Dialogue "Functions of an Executive".	Методическое пособие
2	4	2	2	Active vocabulary. Text "Where and How to Hire a New Employee."	Методическое пособие
3	4	2		An Application Form.	Методическое пособие
4	4	2		Vocabulary and grammar exercises. Work with the newspapers.	Раздаточный материал
5	4	2	2	Text: "Line and Staff Positions."	Раздаточный материал
6	4	2		Dialogue 5. Active vocabulary. Listening comprehension.	Методическое пособие
7	4	2		The Passive Voice. Vocabulary and grammar exercises.	Методическое пособие
	Итого по разделу часов:	14	4		

				5. Accounting	
8	5	2	2	Text "Accounting". Dialogue 6. Active vocabulary.	Методическое пособие
9	5	2		Vocabulary and grammar exercises. The Past Indefinite Tense.	Раздаточный материал
10	5	2	2	Work with the newspapers.	
11	5	2		The Past Continuous Tense. Business Correspondence.	Раздаточный материал
	Итого по разделу часов:	8	4		
				6. Corporate finance	
12	6	2	2	Text "Corporate Finance".	Методическое пособие
13	6	2	2	Dialogue 7. Grammar and vocabulary revision.	Методическое пособие
14	6	2	2	Work with the newspapers.	
	Итого по разделу часов:	6	6		
				7. Banks	
15	7	2	2	Text "Banks and Business".	Методическое пособие
16	7	2		Dialogue 8. Active vocabulary.	Методическое пособие
17	7	2	2	The Past Perfect Tense.	Раздаточный материал
18	7	2		Terminal test.	
	Итого по разделу часов:	8	4		
ИТОГО:		36	18		

III семестр

№ п/п	Номер раздела	Кол-во часов		Тема лабораторного занятия	Учебно-наглядное пособие
		оч	оч-30		
				8. Product development	
1	8	2	2	Text "Product Development and Planning".	Методическое пособие
2	8	2		Dialogue 9. Vocabulary Notes. Grammar and Vocabulary Ex-s.	Раздаточный материал
	Итого по разделу часов:	4	2		
				9. Marketing	

3	9	2		The Future Continuous Tense. Grammar exercises.	Раздаточный материал
4	9	2	2	Work with the newspapers.	Методическое пособие
5	9	2	2	Text "Marketing". Dialogue 10. Active vocabulary.	Методическое пособие
	Итого по разделу часов:	6	4		
				10. Wholesaling and Retailing	
6	10	2		Conditional sentences. Speech Practice.	Раздаточный материал
7	10	2	2	Text "Wholesaling". Active Vocabulary.	Методическое пособие
8	10	2	2	Sequence of Tenses. Dialogue 11.	Методическое пособие
9	10	2		Text "Retailing". Active Vocabulary.	
	Итого по разделу часов:	8	4		
				11. Pricing	
10	11	2		Dialogue 12. Vocabulary and Grammar Practice.	Раздаточный материал
11	11	2	2	Text "Pricing". Dialogue 13. Vocabulary Practice.	Методическое пособие
12	11	2		Work with the Newspapers.	Раздаточный материал
13	11	2		Business Correspondence.	Раздаточный материал
	Итого по разделу часов:	8	2		
				12. Computers	
14	12	2	2	Computers in Business. Grammar and vocabulary revision.	Методическое пособие
15	12	2		Terminal test.	
	Итого по разделу часов:	4	2		
ИТОГО:		30	14		

IV семестр

№ п/п	Номер раздела	Кол-во часов		Тема лабораторного занятия	Учебно-наглядное пособие
		оч	оч -30		
				13. Types of economy	

1	13	2	2	Text "Market and Command Economies"	Раздаточный материал
2	13	2		Speech practice. Grammar Revision.	Методическое пособие
3	13	2		Vocabulary and grammar exercises.	Методическое пособие
	Итого по разделу часов:	6	2		
				14. Demand and Supply	
4	14	2	2	Text "Demand and Supply".	Методическое пособие
5	14	2	2	Participle I,II. Comparative constructions.	Методическое пособие
6	14	2		Vocabulary and grammar exercises.	Раздаточный материал
7	14	2		Work with the Newspapers.	Раздаточный материал
8	14	2		Work with the Newspapers	
	Итого по разделу часов:	10	4		
				15. Theory of Demand	
9	15	2	2	Text "Theory of Demand".	Методическое пособие
10	15	2		Tenses. Revision. Vocabulary and grammar exercises.	Методическое пособие
11	15	2	2	Text "Income Elasticity of Demand".	Методическое пособие
12	15	2		Test on grammar and vocabulary	Методическое пособие
	Итого по разделу часов:	8	4		
				16. Theory of Supply	
13	16	2	2	Text "Theory of Supply". Participle I,II.	Раздаточный материал
14	16	2		Vocabulary and grammar exercises.	Методическое пособие
15	16	2	2	Terminal test.	Раздаточный материал
	Итого по разделу часов:	6	4		
ИТОГО:		30	14		

**Самостоятельная работа студента
I семестр**

Раздел дисциплины	№ п/п	Тема и вид СРС	Трудоемкость (в часах)	
			оч	оч-30
Раздел 1	1	My Native Town. Places of Interest.	4	8
	2	Economic terminology. Work with the newspapers.	6	10
Итого по разделу часов			10	18
Раздел 2	3	My Plans for the Future.	6	8
	4	Sample of Application Form. Resume.	8	10
Итого по разделу часов			14	18
Раздел 3	5	Forms of Business Ownership.	6	10
	6	Resume. Vocabulary exercises.	6	8
Итого по разделу часов			12	18
ИТОГО:			36	54

II семестр

Раздел дисциплины	№ п/п	Тема и вид СРС	Трудоемкость (в часах)	
			оч	оч-30
Раздел 4	7	Job Hunting. The Report.	2	6
	8	Business Letter.	2	6
Итого по разделу часов			4	12
Раздел 5	9	Accounting in the USA. Report.	4	6
	10	Work with the newspapers.	6	8
Итого по разделу часов			10	14
Раздел 6	11	Establishing a Joint-Stock Company.	8	6
	12	Grammar exercises.	6	8
Итого по разделу часов			14	14
Раздел 7	13	Banking System in our Country.	4	6
	14	Tests on Vocabulary and Grammar.	4	8
Итого по разделу часов			8	14
Подготовка к экзамену			36	36
ИТОГО:			36+36	54+36

III семестр

Раздел дисциплины	№ п/п	Тема и вид СРС	Трудоемкость (в часах)	
			оч	оч-30
Раздел 8	15	Visit to a Foreign Partner.	2	4
	16	Grammar and Vocabulary Exercises.	4	6
Итого по разделу часов			6	10
Раздел 9	17	On a Business Trip.	6	6
	18	Work with the newspapers.	6	6
Итого по разделу часов			12	12
Раздел 10	19	Business Correspondence.	2	6

	20	Wholesaling and Retailing. The Report.	4	6
Итого по разделу часов			6	12
Раздел 11	21	System of Payment. The Report.	2	6
	22	Work with the newspapers.	4	8
Итого по разделу часов			6	14
Раздел 12	23	The Internet. The Report.	6	4
	24	Grammar and Vocabulary Exercises.	6	6
Итого по разделу часов			12	10
ИТОГО:			42	58

IV семестр

Раздел дисциплины	№ п/п	Тема и вид СРС	Трудоемкость (в часах)	
			оч	оч-30
Раздел 13	25	Mixed Economy.	6	6
	26	Work with the newspapers.	6	8
Итого по разделу часов			12	14
Раздел 14	27	Price Elasticity of Demand.	4	6
	28	Work with the newspapers.	6	8
Итого по разделу часов			10	14
Раздел 15	29	Grammar and Vocabulary Exercises.	4	7
	30	Work with the newspapers.	4	8
Итого по разделу часов			8	15
Раздел 16	31	Advertising. The Report.	6	7
	32	Grammar and Vocabulary Exercises.	6	8
Итого по разделу часов			12	15
Подготовка к экзамену			36	36
ИТОГО:			42+36	58+36

5. Примерная тематика курсовых проектов (работ)

Не предполагаются

6. Учебно-методическое и информационное обеспечение дисциплины

6.1. Обеспеченность обучающихся учебниками, учебными пособиями

№ п\п	Наименование учебника, учебного пособия	Автор	Год издания	Кол-во экземпляров	Электронная версия	Место размещения электрон. версии
	Основная литература					
1.	«Английский язык для бизнесмена»	О.И. Антонов	М.:2001	-	+	к-ра иностр. языков
2.	«Английский язык для студентов экономических	Е.В. Глушенкова, Е.Н. Комарова	М.:2007.	-	+	к-ра иностр. языков

	специальностей»					
	Дополнительная литература					
3.	«Английский для экономистов».	Агабекян, П.И. Коваленко.	М.:2009			к-ра иностр. языков
4.	English Grammar in USE. «A self – reference and practice book for intermediate students».	Murphy R.	Cambridge University Press, 1998.	-	+	к-ра иностр. языков
Итого по дисциплине: % печатных изданий _-_; % электронных _100_						

6.2. Программное обеспечение и Интернет-ресурсы

<https://englex.ru/webinars/>

<https://www.ted.com/#/>

<https://elf-english.ru/2013/08/zhurnaly-na-anglijskom-yazyke/>

6.3. Методические указания и материалы по видам занятий

Учебно-методическое пособие для студентов экономического факультета «Английский язык для экономистов», утверждённое научно – методическим советом ПГУ им. Т.Г. Шевченко.

Составитель – М.М. Староверова

7. Материально-техническое обеспечение дисциплины (модуля):

- компьютерный класс
- методические разработки и основная литература в электронном варианте;
- проектор
- ноутбук

8. Методические рекомендации по организации изучения дисциплины:

Студент должен обладать способностью читать и переводить иноязычные тексты по профессиональной тематике. Соответственно, курс иностранного языка, в первую очередь, направлен на развитие умений и навыков чтения и перевода письменной речи на профессионально-ориентированные темы на базе изучения аутентичных иноязычных материалов, языковых особенностей иностранных материалов (профессиональной лексики, фразеологии, синтаксиса и стиля), а также принципов и техники перевода подобных материалов.

В рамках курса в определенной последовательности отрабатываются навыки письменного перевода письменного текста (зрительно-письменный перевод) и устного перевода письменного текста (зрительно-устный перевод), затем вводятся элементы и постепенно и отрабатываются навыки устного перевода на слух (односторонний и двусторонний перевод с элементами абзацно-фразового и последовательного перевода). Каждый урок начинается с поурочного словаря на английском и русском языках. Терминология урока задает психологическую установку по данной теме на несколько учебных часов и на самостоятельную работу.

В ходе подготовки и во время занятия рекомендуется следующая последовательность работы. Во время подготовки к занятию обучающийся должен выучить заданную терминологию, выполнить упражнения и перевод. Работу в классе целесообразно начинать с подготовительных упражнений (перевод словосочетаний, предложений и небольших текстов на заданную лексику и грамматику), после чего

прорабатывается основной текст урока с учетом даваемых рекомендаций. Затем можно переходить к выполнению упражнений урока и упражнений, подготовленных преподавателем для закрепления материала урока.

При подготовке к занятиям преподаватель должен позаботиться об иллюстративном материале и технических средствах обучения заблаговременно. Иллюстративный материал, аудио- и видеозаписи можно использовать для закрепления, повторения и введения нового материала и для проверки знания и усвоения терминологии, фактического материала или процесса, для контроля качества подготовки домашних заданий.

Домашнее задание должно включать изучение новой лексики, зрительно-письменный и зрительно-устный перевод, в сочетании с пересказом текста и выполнением определенных упражнений. Изучение каждой темы должно заканчиваться письменной контрольной работой или переводом со словарем 1200-1500 знаков за 45 мин. или сообщением по данной теме на языке с переводом.

Методика работы с текстами и упражнениями вытекает из формулировки заданий к этим текстам и упражнениям.

Предложенные методические рекомендации носят рекомендательный характер. Преподаватель должен исходить из конкретной обстановки, учитывать уровень языковой подготовки студентов. Широкое использование технических средств обучения позволяет добиваться оптимальной интенсификации учебного процесса и достигать необходимой эффективности в обучении студентов и приобретении ими необходимых переводческих навыков и умений.

9. Технологическая карта дисциплины

Курс 1,2

Группы: 105 ЭФ21ДР62БУ1, 11 ЭФ21ВР62БУ1.

1,2,3,4 семестры.

Преподаватель, ведущий занятия: Староверова М.М.

Кафедра иностранных языков

Балльно-рейтинговая система и кредитно-модульная система не введены.